

FRANÇAIS – Manuel d’instruction

Couteau en bois d’olivier

Référence T33.07

Veuillez lire attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser le produit.

Spécifications du produit :

Dimensions :

- Longueur totale ouvert : 18 cm
- Longueur du manche fermé : 10,6 cm
- Longueur de la lame : 8 cm
- Épaisseur de la lame : 2,8 mm

Matériaux : Lame en acier inoxydable 420SS / 3CR13 avec finition noire

Utilisation :

Une fois le couteau complètement verrouillé par dispositif de verrouillage, le couteau peut s'utiliser normalement.

Après utilisation, veuillez appuyer et maintenir la lame de verrouillage appuyée pour le ranger.

Comment ouvrir le couteau ?

Tenez le couteau d'une main, puis ouvrez la lame avec l'autre main en tirant sur l'ouverture prévue à cet effet.

La lame se verrouille automatiquement lorsqu'elle est complètement ouverte, car le mécanisme de verrouillage maintient la base de la lame en place.

Comment fermer le couteau ?

Tenez fermement le manche du couteau et poussez le mécanisme de verrouillage sur le côté avec le pouce.

Repliez légèrement la lame pour libérer le verrouillage, retirez votre pouce, puis repliez complètement la lame.

Consignes de sécurité :

- La lame est extrêmement tranchante. Ne touchez jamais directement le tranchant.
- Avant toute utilisation, assurez-vous que la lame est correctement verrouillée.
- Gardez le couteau hors de portée des enfants.

- Son utilisation doit toujours se faire sous la surveillance d'un adulte.
- Ne vas pas au lave vase

ENGLISH – Instruction Manual

Olive wood knife Reference T33.07

Please read the instructions for use carefully before using the product.

Product Specifications:

Dimensions:

- Overall open length: 18 cm
- Length of the closed handle: 10.6 cm
- Blade length: 8 cm
- Blade thickness: 2.8 mm

Materials: 420SS / 3CR13 stainless steel blade with black finish

Use:

Once the knife is completely locked by the locking device, the knife can be used normally.

After use, please press and hold the locking blade pressed to store it.

How do you open the knife?

Hold the knife with one hand, then open the blade with the other hand by pulling the opening provided.

The blade locks automatically when fully opened, as the locking mechanism holds the blade base in place.

How do you close the knife?

Hold the handle of the knife firmly and push the locking mechanism to the side with your thumb.

Fold the blade slightly to release the lock, remove your thumb, and then fold the blade all the way back.

Safety instructions:

- The blade is extremely sharp. Never touch the cutting edge directly.
- Before use, make sure the blade is properly locked.
- Keep the knife out of the reach of children.
- It should always be used under adult supervision.
- Do not go in the vessel washer

DEUTSCH – Bedienungsanleitung

Olivenholzmesser

Referenz T33.07

Bitte lesen Sie die Anleitungen sorgfältig, bevor Sie das Produkt verwenden.

Produktspezifikationen:

Abmessungen:

- Gesamt offene Länge: 18 cm
- Länge des geschlossenen Griffs: 10,6 cm
- Klingenlänge: 8 cm
- Klingendicke: 2,8 mm

Materialien: 420SS / 3CR13 Edelstahlklinge mit schwarzer Oberfläche

Verwendung:

Sobald das Messer vollständig durch das Verriegelungsgerät verriegelt ist, kann es normal verwendet werden.

Bitte drücken und halten Sie nach der Benutzung die Verriegelungsklinge gedrückt, um sie zu lagern.

Wie öffnet man das Messer?

Halte das Messer mit einer Hand und öffne die Klinge mit der anderen Hand, indem du die vorgesehene Öffnung ziehst.

Die Klinge verriegelt automatisch, wenn sie vollständig geöffnet ist, da der Verriegelungsmechanismus die Klingenbasis an Ort und Stelle hält.

Wie schließt man das Messer?

Halte den Griff des Messers fest und drücke den Verriegelungsmechanismus mit dem Daumen zur Seite.

Falte die Klinge leicht, um das Schloss zu lösen, entferne deinen Daumen und klappe die Klinge dann ganz nach hinten.

Sicherheitsanweisungen:

- Die Klinge ist extrem scharf. Berühre niemals die Schneide direkt.
- Stellen Sie vor der Benutzung sicher, dass die Klinge richtig verriegelt ist.
- Halte das Messer außer Reichweite von Kindern.
- Es sollte immer unter erwachsener Aufsicht verwendet werden.
- Nicht in den Behälterwäscher gehen

DUTCH – Handleiding

Olijfhoutmes Referentie T33.07

Lees de gebruiksinstructies zorgvuldig voordat je het product gebruikt.

Productspecificaties:

Afmetingen:

- Totale open lengte: 18 cm
- Lengte van het gesloten handvat: 10,6 cm
- Bladlengte: 8 cm
- Bladdikte: 2,8 mm

Materialen: 420SS / 3CR13 roestvrijstalen lemmet met zwarte afwerking

Gebruik:

Zodra het mes volledig vergrendeld is door het vergrendelingsapparaat, kan het mes normaal worden gebruikt. Druk na gebruik alsjeblieft op het vergrendelingsblad om het op te bergen.

Hoe open je het mes?

Houd het mes met één hand vast en open het lemmet met de andere door aan de gegeven opening te trekken.

Het blad vergrendelt automatisch wanneer het volledig geopend is, omdat het vergrendelingsmechanisme de bladbasis op zijn plaats houdt.

Hoe sluit je het mes?

Houd het handvat van het mes stevig vast en duw het vergrendelingsmechanisme met je duim opzij.

Vouw het lemmet iets om het slot los te maken, haal je duim eruit en vouw het mes dan helemaal naar achteren.

Veiligheidsinstructies:

- Het mes is extreem scherp. Raak nooit direct de snijkant aan.
- Zorg voor gebruik dat het mes goed vergrendeld is.
- Houd het mes buiten het bereik van kinderen.
- Het moet altijd onder toezicht van volwassenen worden gebruikt.
- Niet in de wasmachine van het vat

ESPAÑOL – Manual de instrucciones

Cuchillo de madera de olivo Referencia T33.07

Por favor, lee detenidamente las instrucciones de uso antes de utilizar el producto.

Especificaciones del producto:

Dimensiones:

- Longitud total al aire libre: 18 cm
- Longitud del mango cerrado: 10,6 cm
- Longitud de la hoja: 8 cm
- Grosor de la hoja: 2,8 mm

Materiales: hoja de acero inoxidable 420SS / 3CR13 con acabado negro

Uso:

Una vez que el cuchillo está completamente bloqueado por el dispositivo de bloqueo, puede usarse con normalidad.

Después de usarla, por favor presiona y mantén presionada la hoja de bloqueo para guardarla.

¿Cómo se abre el cuchillo?

Sujeta el cuchillo con una mano y abre la hoja con la otra tirando de la abertura disponible.

La pala se bloquea automáticamente al abrirse completamente, ya que el mecanismo de bloqueo mantiene la base de la hoja en su lugar.

¿Cómo cierras el cuchillo?

Sujeta firmemente el mango del cuchillo y empuja el mecanismo de bloqueo hacia un lado con el pulgar.

Dobla ligeramente la cuchilla para soltar el candado, quita el pulgar y luego dobla la hoja completamente hacia atrás.

Instrucciones de seguridad:

- La hoja es extremadamente afilada. Nunca toques el filo de corte directamente.
- Antes de usarla, asegúrate de que la hoja esté bien bloqueada.
- Mantén el cuchillo fuera del alcance de los niños.

- Siempre debe usarse bajo supervisión adulta.
- No entres en la lavadora de recipientes

ITALIANO – Manuale di istruzioni

Coltello in legno d'ulivo Riferimento T33.07

Si prega di leggere attentamente le istruzioni d'uso prima di utilizzare il prodotto.

Specifiche del prodotto:

Dimensioni:

- Lunghezza totale a cielo libero: 18 cm
- Lunghezza del manico chiuso: 10,6 cm
- Lunghezza della lama: 8 cm
- Spessore della lama: 2,8 mm

Materiali: lama in acciaio inox 420SS / 3CR13 con finitura nera

Utilizzo:

Una volta che il coltello è completamente bloccato dal dispositivo di bloccaggio, può essere usato normalmente.

Dopo l'uso, premi e tieni premuta la lama di blocco per conservarla.

Come si apre il coltello?

Tieni il coltello con una mano, poi apri la lama con l'altra tirando l'apertura fornita.

La lama si blocca automaticamente quando è completamente aperta, poiché il meccanismo di bloccaggio mantiene ferma la base della lama.

Come si chiude il coltello?

Tieni saldamente il manico del coltello e spingi il meccanismo di chiusura di lato con il pollice.

Piega leggermente la lama per sbloccare il blocco, toglì il pollice e poi piega completamente la lama all'indietro.

Istruzioni di sicurezza:

- La lama è estremamente affilata. Non toccare mai direttamente il filo di taglio.
- Prima dell'uso, assicurati che la lama sia ben bloccata.
- Tieni il coltello fuori dalla portata dei bambini.
- Dovrebbe sempre essere usato sotto supervisione adulta.
- Non entrare nella lavatrice di recipienti

PORTUGUÊS – Manual de Instruções

Faca de madeira de oliveira Referência T33.07

Por favor, leia atentamente as instruções de uso antes de usar o produto.

Especificações do Produto:

Dimensões:

- Comprimento total aberto: 18 cm
- Comprimento da alça fechada: 10,6 cm
- Comprimento da lâmina: 8 cm
- Espessura da lâmina: 2,8 mm

Materiais: lâmina de aço inoxidável 420SS / 3CR13 com acabamento preto

Uso:

Uma vez que a faca está completamente travada pelo dispositivo de travamento, ela pode ser usada normalmente.

Após o uso, pressione e segure a lâmina de trava pressionada para guardá-la.

Como você abre a faca?

Segure a faca com uma mão e abra a lâmina com a outra, puxando a abertura fornecida.

A lâmina trava automaticamente quando totalmente aberta, pois o mecanismo de trava mantém a base da lâmina no lugar.

Como você fecha a faca?

Segure firmemente o cabo da faca e empurra o mecanismo de trava para o lado com o polegar.

Dobre levemente a lâmina para soltar o travamento, remova o polegar e depois dobre a lâmina totalmente para trás.

Instruções de segurança:

- A lâmina é extremamente afiada. Nunca toque diretamente na borda de corte.
- Antes de usar, certifique-se de que a lâmina está bem travada.
- Mantenha a faca fora do alcance das crianças.

- Deve ser sempre usado sob supervisão de adultos.
- Não entre na lavadora de vasos

POLSKI – Instrukcja obsługi

Nóż z drewna oliwnego Odniesienie T33.07

Prosimy o dokładne przeczytanie instrukcji stosowania przed użyciem produktu.

Specyfikacja produktu:

Wymiary:

- Całkowita długość otwarta: 18 cm
- Długość zamkniętej ręczki: 10,6 cm
- Długość ostrza: 8 cm
- Grubość ostrza: 2,8 mm

Materiały: ostrze ze stali nierdzewnej 420SS / 3CR13 z czarnym wykończeniem

Użycie:

Gdy nóż zostanie całkowicie zablokowany przez blokadę, można go używać normalnie.

Po użyciu prosimy o naciśnięcie i trzymanie ostrza blokującego do przechowywania go.

Jak otworzysz nóż?

Trzymaj nóż jedną ręką, a drugą otwórz ostrza, pociągając za dostępny otwór.

Ostrze blokuje się automatycznie, gdy jest całkowicie otwarte, ponieważ mechanizm blokujący utrzymuje podstawę ostrza na miejscu.

Jak zamknąć nóż?

Trzymaj mocno rękojeść noża i przesuwaj mechanizm blokujący kciukiem na bok.

Lekko złóż ostrze, aby zwolnić zarygiem, wyjmij kciuk, a następnie całkowicie złóż ostrze do tyłu.

Instrukcje bezpieczeństwa:

- Ostrze jest niezwykle ostre. Nigdy nie dotykaj bezpośrednio krawędzi nowości.
- Przed użyciem upewnij się, że ostrze jest prawidłowo zablokowane.
- Trzymaj nóż poza zasięgiem dzieci.
- Zawsze powinno być używane pod nadzorem dorosłych.
- Nie wkładaj do myjki naczyń

ČEŠTINA – Návod k použití

Nůž z olivového dřeva

Reference T33.07

Před použitím produktu si prosím pečlivě přečtete návod k použití.

Specifikace produktu:

Rozměry:

- Celková otevřená délka: 18 cm
- Délka zavřené rukojeti: 10,6 cm
- Délka listu: 8 cm
- Tloušťka listu: 2,8 mm

Materiály: 420SS / 3CR13 nerezová čepel s černým povrchem

Použití:

Jakmile je nůž zcela zajištěn zámkem, lze jej používat normálně.

Po použití prosím stiskněte a držte uzamykací čepel pro uložení.

Jak se ten nůž otevírá?

Držte nůž jednou rukou, druhou otevřete čepel tím, že zatáhnete za dostupný otvor.

Čepel se automaticky zablokuje, když je plně otevřená, protože zamykací mechanismus drží základnu čepele na místě.

Jak se nůž zavírá?

Držte rukojeť nože pevně a palcem zatlačte zámkový mechanismus na stranu.

Lehce přehněte čepel pro uvolnění zámku, vyjměte palec a pak čepel úplně přeložte dozadu.

Bezpečnostní pokyny:

- Čepel je extrémně ostrá. Nikdy se nedotýkejte přímo ostrého ostří.
- Před použitím se ujistěte, že je čepel správně zajištěná.
- Drž nůž mimo dosah dětí.
- Měla by být vždy používána pod dohledem dospělých.
- Nevstupujte do myčky nádob

SVENSKA – Instruktionsmanual

Olivträkniv Referens T33.07

Läs noggrant igenom bruksanvisningen innan du använder produkten.

Produktspecifikationer:

Mått:

- Total öppen längd: 18 cm
- Längd på det stängda handtaget: 10,6 cm
- Bladlängd: 8 cm
- Bladtjocklek: 2,8 mm

Material: 420SS / 3CR13 rostfritt stålblad med svart finish

Användning:

När kniven är helt låst av låsanordningen kan kniven användas normalt.

Efter användning, tryck och håll låsbladet tryckt för att förvara det.

Hur öppnar man kniven?

Håll kniven med ena handen, öppna sedan bladet med den andra genom att dra i den angivna öppningen.

Bladet låser automatiskt när det är helt öppet, eftersom låsmekanismen håller bladbasen på plats.

Hur stänger man kniven?

Håll knivens handtag stadigt och tryck låsmekanismen åt sidan med tummen.

Vik bladet lite för att släppa låset, ta ut tummen och vik sedan bladet hela vägen bakåt.

Säkerhetsinstruktioner:

- Bladet är extremt vasst. Rör aldrig skäreggen direkt.
- Se till att bladet är ordentligt låst innan användning.
- Håll kniven utom räckhåll för barn.
- Den ska alltid användas under vuxenövervakning.
- Gå inte in i kärltvätten

DANSK – Instruktionsmanual

Oliventrækniv Reference T33.07

Læs venligst brugsanvisningen grundigt, før du bruger produktet.

Produktspecifikationer:

Dimensioner:

- Samlet åben længde: 18 cm
- Længde af det lukkede håndtag: 10,6 cm
- Bladlængde: 8 cm
- Bladtykkelse: 2,8 mm

Materialer: 420SS / 3CR13 rustfrit stål blad med sort finish

Brug:

Når kniven er fuldstændig låst af låseanordningen, kan kniven bruges normalt.

Efter brug, tryk og hold låsebladet trykket for at opbevare det.

Hvordan åbner man kniven?

Hold kniven med den ene hånd, og åbn derefter klingen med den anden hånd ved at trække i den angivne åbning.

Klingen låser automatisk, når den er helt åbnet, da låsemekanismen holder bladets base på plads.

Hvordan lukker man kniven?

Hold knivens håndtag fast og skub låsemekanismen til siden med tommelfingeren.

Fold bladet let for at frigøre låsen, fjern tommelfingeren, og fold derefter bladet helt tilbage.

Sikkerhedsinstruktioner:

- Klingen er ekstremt skarp. Rør aldrig skærekanten direkte.
- Før brug, sørg for at klingen er ordentligt låst.
- Hold kniven uden for børns rækkevidde.
- Den skal altid bruges under voksenopsyn.
- Gå ikke ind i vaskeren